联合国 S/2018/976



安全理事会

Distr.: General
31 October 2018
Chinese
Original: English

秘书长根据安全理事会第 2107(2013)号决议第 4 段提交的第二十次报告

一. 导言

1. 本报告根据安全理事会第 2107(2013)号决议第 4 段提交，内容涉及自 2018 年 7 月 10 日我的上一份报告(S/2018/683)印发以来，有关失踪科威特国民和第三国国民以及包括国家档案在内的失踪科威特财产问题的新进展。

2. 9 月 23 日，我的伊拉克问题特别代表在纽约会晤了科威特副总理兼外交部长谢赫萨巴赫・哈立德・哈马德・萨巴赫，讨论目前正在开展的寻找科威特失踪人员和财产的工作。我的特别代表重申联合国伊拉克援助团(联伊援助团)致力于执行自身任务，并概括介绍了援助团目前开展的一些活动，包括协助将找到的财产运至科威特。

二. 近期在遣返所有科威特国民和第三国国民或归还其遗骸方面开展的活动

3. 在本报告所述期间，伊拉克国防部在卡尔巴拉和萨马沃挖掘点开展了挖掘和勘查工作。之前在卡尔巴拉挖掘点发现并送到伊拉克法医局作 DNA 分析和基因图谱分析的遗骸证明属于同一人。调查结果已转交给科威特代表团核对，发现科威特方面没有相应的匹配记录。在萨马沃挖掘点没有发现遗骸或类似坟墓的地形。伊拉克国防部继续调查科威特海军基地以及伊拉克的哈米斯耶、拉德瓦尼亚、苏莱曼尼亚和塞勒曼帕克等地点。国防部与证人及相关政府机构开展跟进工作，核实在查明确切埋葬地点过程中得到的信息。虽然没有进一步进展，但在国防部继续寻找更多信息的过程中，有关地点将继续开放。值得一提的是，国防部就纳杰夫省一个可能的埋葬地点与一位新证人建立了联系。国防部发言人办公室继续通过报纸和卫星电视呼吁，最近一次是在 2018 年 7 月 17 日，鼓励可能有失踪科威特人员和财产信息的证人出来提供线索。

4. 7 月 8 日，我的伊拉克政治事务和选举援助副特别代表爱丽丝・沃波尔向科威特驻伊拉克大使萨利姆・加萨布・穆罕默德・扎马南介绍了联伊援助团最近为



请回收



执行安全理事会第 2107(2013)号决议所作的努力。大使强调，解决失踪科威特国民和第三国国民以及失踪科威特财产问题对两国关系正常化十分重要。他还对伊拉克国防部作出的努力表示赞赏，特别是其专业知识、共享信息和积极主动的做法。他重申支持联伊援助团的建议，即利用地面穿透雷达对乱葬岗进行勘查，三方机制的成员目前正在考虑这一建议。

5.　7 月 25 日，联伊援助团以观察员身份出席了在科威特举行的三方机制技术小组委员会第 104 次会议。一个积极的进展是，法国、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国代表团向三方机制说明了他们与红十字国际委员会(红十字委员会)所共享资料的最新情况，具体涉及 1990 至 1991 年期间的可用地图、图像和图像分析，这些材料可能有助于发现和准确确定可能的埋葬地点。委员会表示，委员会终于收到了萨马沃地点 1990 年至 1992 年间的一套卫星图像。红十字委员会确认其专家正在分析图像，并将在随后的会议上分享其调查结果。联伊援助团向三方机制汇报了为获准查阅安全理事会第 687(1991)号决议所设联合国特别委员会和联合国伊拉克-科威特观察团相关档案而开展的工作的最新情况，这些档案中可能含有与塞勒曼帕克地点有关的信息。在探索了所有可能性而未能确定可靠证人和信息后，三方机制的成员同意不再就伊拉克迪亚拉省拉兹地点的档案开展调查。成员们还同意继续开展伊拉克-科威特-红十字委员会在萨马沃和卡尔巴拉挖掘点的挖掘和勘查工作。

6.　联伊援助团在意大利布林迪西全球服务中心的协助下开始实施其提案，即在伊拉克开展地面穿透雷达试点项目，以对乱葬岗进行勘查。第一步是分析相关卫星图像，以此作为采取进一步行动的必要条件。

7.　红十字委员会告知三方机制成员，红十字委员会审查项目的报告将纳入成员们的反馈意见，目前正在最后定稿中，将在完成后提供给他们。将以最终文件为基础制定行动计划，在技术小组委员会第 105 次会议上与各代表团分享。

三.　归还科威特财产方面的近期活动

8.　在本报告所述期间，在归还科威特财产方面没有任何进展。联伊援助团与伊拉克外交部和科威特驻巴格达大使馆沟通，为正式移交已经找到的第一批科威特财产安排时间。伊拉克外交部表示愿意将科威特财产提交给联伊援助团保管，直到当事方确定移交日期。联伊援助团已经作出必要后勤准备，以待双方达成协议。据外交部官员称，这批财产包括一把剑、录像带和约 3 000 本书籍。外交部还继续努力收集和逐项列出已发现的其余科威特财产。联伊援助团为伊拉克外交部、科威特驻巴格达大使馆和联伊援助团之间的工作级别会议建议了时间，以讨论必要安排。

9.　7 月 8 日，扎马南先生在与我的副特别代表会晤期间，欢迎联伊援助团愿意为伊拉克发现的财产提供航空运输、促进正式移交并观察移交过程。

四. 意见

10. 与以往的报告一样，我谨强调失踪科威特国民、第三国国民以及包括国家档案在内的失踪科威特财产问题的结案对两国关系正常化至关重要。

11. 虽然在寻找失踪人员方面尚未取得实际成果，但在伊拉克国防部的努力下已取得一些进展。我赞扬伊拉克政府决心继续处理此事，包括开展挖掘和勘查工作、为补充搜查活动寻找新证人和收集资料，我相信伊拉克了结这一人道主义问题的决心会有结果。我还要感谢科威特政府在这一极为敏感、重要的国家问题上继续进行积极和建设性的参与。

12. 一些积极的事态发展表明，尽管面临挑战，且缺乏成果使挫折感不断加深，但三方机制的所有成员仍决心继续努力。技术小组委员会最近一次会议的讨论内容丰富且富有建设性。三方机制成员提供的新图像和地图材料是获取急需信息方面另一项大有希望的进展。我要就此感谢三方机制的成员，并鼓励他们继续提供支持。尽管如此，为伊拉克和科威特技术小组采购现场设备和提供法医、DNA、人类学培训及能力建设仍是一项重大挑战，而且是结案取得进展的必要条件。因此，国际社会在这些方面提供支持至关重要。

13. 红十字国际委员会在这一过程中继续发挥宝贵作用，我感谢他们支持和指导这些工作。我相信，将根据红十字委员会审查项目结果制定的新行动计划具有潜力，可为这一进程注入活力。我希望，联伊援助团通过实施地面穿透雷达试点项目来提供补充资料和支持三方机制的努力将为这一重要人道主义工作作出实质性贡献。

14. 我欢迎伊拉克和科威特两国外交部正在进行的讨论，以确定正式移交已找到的科威特财产的日期，同时敦促双方迅速推进这一进程，此事悬而未决已有一年多的时间。联伊援助团随时准备为移交已查明的财产提供便利并观察正式移交过程。我还敦促伊拉克外交部作出进一步努力，寻找失踪的科威特国家档案，并探索推进这一工作的新途径，包括为此开展公共宣传活动。

15. 我的特别代表、副特别代表和联伊援助团工作人员将继续积极开展工作，全力促进和推动有关努力，支持完成这一重要任务。